

Paritair Subcomité voor de leerlooierij en de handel in ruwe huiden en vellen

Collectieve arbeidsovereenkomst van 9 december 2015 houdende de verlenging en opheffing van bepaalde cao's en cao-bepalingen

HOOFDSTUK I. Algemene bepalingen

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en op de werklieden en werksters, hierna genoemd "werklieden", van de ondernemingen van de leerlooierij die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor de leerlooierij en de handel in ruwe huiden en vellen.

Artikel 2. De collectieve arbeidsovereenkomst houdende de arbeidsvoorwaarden van de werklieden en werksters – leerlooierijen dd. 2 juni 2009 (registratienummer 94233) wordt gewijzigd als volgt :

- a) Artikel 25, eerste lid wordt gewijzigd in: "Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op 1 januari 2009 en houdt op van kracht te zijn op 31 december 2017.";
- b) Artikelen 16 tot 19 worden opgeheven met ingang van 1 januari 2016;
- c) Artikelen 8 tot 15 worden opgeheven met ingang van 1 april 2016.

Artikel 3. Artikelen 8 tot 14bis van de collectieve arbeidsovereenkomst houdende de arbeidsvoorwaarden van de werklieden en werksters – handel in ruwe huiden en vellen dd. 2 juli 2007 (registratienummer 83944) worden opgeheven.

Artikel 4. De collectieve arbeidsovereenkomst betreffende de bestaanszekerheid van de werklieden en werksters dd. 2 juni 2007 (registratienummer 83796) wordt opgeheven met ingang van 1 april 2016.

Artikel 5. De collectieve arbeidsovereenkomst betreffende de toekenning van

Sous-commission paritaire de la tannerie et du commerce de cuirs et peaux bruts

Convention collective de travail du 9 décembre 2015 relative à la prolongation et à l'abrogation de certaines Conventions collectives et de travail et dispositions CCT

CHAPITRE Ier Dispositions générales

Article 1er. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux ouvriers et ouvrières, dénommés ci-après "ouvriers", des entreprises de la tannerie qui ressortissent à la Sous-commission paritaire de la tannerie et du commerce de cuirs et peaux bruts.

Article 2. La convention collective de travail relative aux conditions de travail des ouvriers et ouvrières - tanneries du 2 juin 2009 (numéro d'enregistrement 94233) est modifiée comme suit:

- a) L'article 25, premier alinéa est modifié comme suit: "La présente convention collective de travail entre en vigueur le 1er janvier 2009 et cesse de produire ses effets au 31 décembre 2017";
- b) Les articles 16 à 19 sont abrogés à partir du 1er janvier 2016;
- c) Les articles 8 à 15 sont abrogés à partir du 1er avril 2016.

Article 3. Les articles 8 à 14bis de la convention collective de travail relative aux conditions de travail des ouvriers et ouvrières - commerce de cuirs et peaux bruts du 2 juillet 2007 (numéro d'enregistrement 83944) sont abrogés.

Article 4. La convention collective de travail relative à la sécurité d'existence des ouvriers et ouvrières du 2 juin 2007 (numéro d'enregistrement 83796) est abrogée à partir du 1er avril 2016.

Article 5. La convention collective de travail relative à l'octroi de chèques-repas du 2 juin

| | |
|--|---|
| <p>maaltijdcheques dd. 2 juni 2009 (registratienummer 94236) en de collectieve arbeidsovereenkomst houdende wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juni 2009 betreffende de toekenning van maaltijdcheques dd. 27 februari 2014 (registratienummer 121165) worden opgeheven met ingang van 1 april 2016.</p> | <p>2009 (numéro d'enregistrement 94236) et la convention collective de travail portant modification de la convention collective de travail du 2 juin 2009 relative à l'octroi de chèques-repas du 27 février 2014 (numéro d'enregistrement 121165) sont abrogées à partir du 1er avril 2016.</p> |
| <p>Artikel 6. De collectieve arbeidsovereenkomst tot vaststelling van de tussenkomst van de werkgevers in de vervoerskosten van de werklieden en werksters- leerlooierijen dd. 2 juni 2009 (registratienummer 94235) en de collectieve arbeidsovereenkomst tot vaststelling van de bijdrage van de werkgevers in de vervoerskosten – handel in ruwe huiden en vellen dd. 2 juni 2009 (registratienummer 94234) worden opgeheven met ingang van 1 januari 2016.</p> | <p>Article 6. La Convention collective de travail fixant l'intervention des employeurs dans les frais de transport des ouvriers et ouvrières de la tannerie du 2 juin 2009 (numéro d'enregistrement 94235) et la convention collective de travail fixant l'intervention des employeurs dans les frais de transport - commerce de cuirs et peaux bruts du 2 juin 2009 (numéro d'enregistrement 94234) sont abrogées à partir du 1er janvier 2016.</p> |
| <p>Artikel 7. De collectieve arbeidsovereenkomst houdende de aanvullende sociale toelage voor de werklieden en werksters van de ondernemingen van leerlooierij, zeemtouwerij en witlooierij en de handel in ruwe huiden en vellen dd. 2 juni 2009 (registratienummer 94341) en de collectieve arbeidsovereenkomst houdende de aanvullende sociale toelage dd. 21 oktober 2011 (registratienummer 108044) worden opgeheven met ingang van 1 januari 2016.</p> | <p>Article 7. La convention collective de travail relative à l'allocation sociale complémentaire pour les ouvriers et ouvrières des entreprises de tannerie, chamoiserie, mégisserie et du commerce de cuirs et de peaux bruts du 2 juin 2009 (numéro d'enregistrement 94341) et la convention collective de travail relative à l'allocation sociale complémentaire du 21 octobre 2011 (numéro d'enregistrement 108044) sont abrogées à partir du 1er janvier 2016.</p> |
| <p><i>HOOFDSTUK V. Slotbepalingen</i></p> | <p><i>CHAPITRE V Dispositions finales</i></p> |
| <p>Artikel 8. Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft uitwerking vanaf 1 januari 2016, behalve artikel 2 a) dat in werking treedt op 1 januari 2014. Ze wordt gesloten voor onbepaalde duur.</p> | <p>Article 8. La présente convention collective de travail entre en vigueur au 1er janvier 2016, à l'exception de l'article 2 a) qui produit ses effets le 1^{er} janvier 2014. Elle est conclue pour une durée indéterminée.</p> |
| <p>Zij kan door elk van de partijen worden opgezegd mits een opzeggingstermijn van zes maanden, betekend bij een ter post aangetekende brief, gericht aan de voorzitter van het Paritair Comité.</p> | <p>Elle peut être dénoncée par chacune des parties moyennant un préavis de six mois, notifié par lettre recommandée à la poste, adressée au président de la commission paritaire.</p> |